



Instrukcja Instalacji

SCAN
Multilanguage
Manual

Wprowadzenie

IT700 to ultracienki inteligentny termostat o grubości zaledwie 11 mm, idealny do sterowania ogrzewaniem i chłodzeniem. Wykorzystuje komunikację Zigbee, posiada wbudowany akumulator oraz magnetyczną płytkę ścienną i podstawkę na biurko. Jest wygodnie zintegrowany z systemem SALUS Smart Home.

Zgodność Produktu

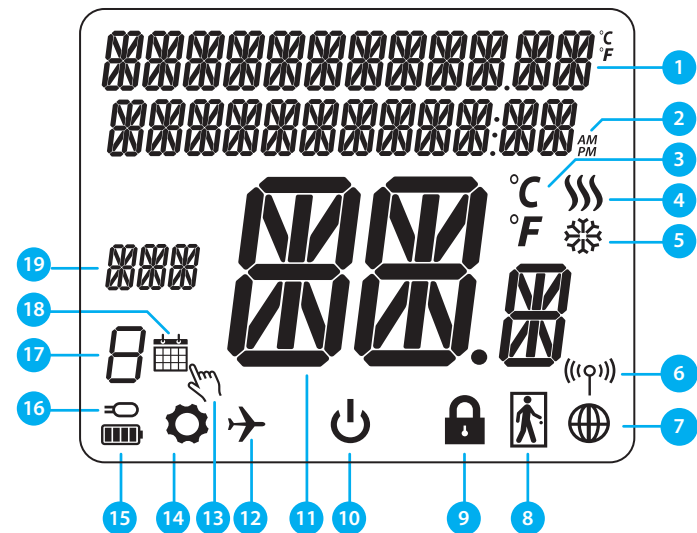
Ten produkt jest zgodny z zasadniczymi wymaganiami i innymi odpowiednimi przepisami dyrektyw GPSR 2023/988, RED 2025/138/UE, RoHS 2015/863 oraz 2017/2102 zmieniające załącznik II do dyrektywy 2011/65/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: www.saluslegal.com.

(CE) 2405-2480MHz; <20dBm (Wifi)

Informacje dotyczące bezpieczeństwa

Urządzenie należy użytkować zgodnie z przepisami krajowymi i unijnymi. Urządzenie należy użytkować zgodnie z przeznaczeniem, utrzymując je w suchym stanie. Produkt przeznaczony wyłącznie do użytku w pomieszczeniach. Instalacja musi być przeprowadzona przez wykwalifikowaną osobę zgodnie z przepisami krajowymi i UE. Przed czyszczeniem urządzenia należy odłączyć je od zasilania za pomocą suchej szmatki.

Opis ikon na wyświetlaczu LCD

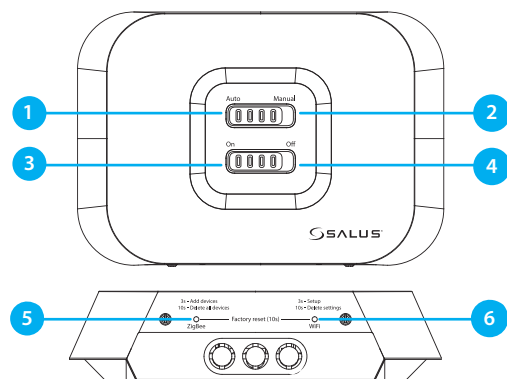


- Opis menu/ustawień + zegar
- AM/PM
- Jednostka temperatury
- Wskaźnik ogrzewania (ikona animuje się, gdy występuje zapotrzebowanie na ogrzewanie)
- Wskaźnik chłodzenia (ikona animuje się, gdy występuje zapotrzebowanie na chłodzenie)
- Wskaźnik połączenia RF
- Wskaźnik połączenia internetowego
- Wykrywanie obecności (karta hotelowa)
- Funkcja blokady przycisków
- Ikona trybu czuwania
- Bieżąca temperatura / zadana temperatura
- Tryb wakacyjny
- Tryb tymczasowego zastąpienia
- Ikona ustawień
- Wskaźnik stanu baterii
- Wskaźnik czujnika temperatury zewnętrznej/podłogowej
- Numer programu harmonogramu
- Ikona trybu harmonogramu
- Wskaźnik dnia/informacja SET

Przyciski Opis

Przycisk	Funkcja
	1) Przycisk menu / przycisk powrotu. 2) Na EKRANIE GŁÓWNYM: Naciśnij i przytrzymaj przez 3 sekundy, aby zmienić tryb pracy termostatu (tryb harmonogramu / tryb stały / tryb tymczasowego nadpisania). 3) Na EKRANIE USTAWIENÍ: Naciśnij i przytrzymaj przez 3 sekundy, aby wrócić bez zapisywania zmian. 4) Na EKRANIE PAROWANIA (w menu TYP SYSTEMU): Naciśnij i przytrzymaj przez 3 sekundy, aby wyświetlić inne opcje parowania.
	Przycisk „W DÓŁ” (zmniejszanie wartości parametru/poruszanie się po menu w dół)
	Przycisk „W GÓRĘ” (zwiększanie wartości parametru/poruszanie się po menu w górę)
	1) Naciśnij i przytrzymaj przez 3 sekundy, aby WŁĄCZYĆ ZASILANIE nowego urządzenia. 2) Przycisk „OK / znak wyboru” (potwierdzenie wartości parametru / przejście do następnego menu / zapisanie ustawień) 3) Na EKRANIE GŁÓWNYM: Naciśnij i przytrzymaj przez 3 sekundy, aby przejść do trybu czuwania. 4) Na EKRANIE USTAWIENÍ: Naciśnij i przytrzymaj przez 3 sekundy, aby powrócić do EKRANU GŁÓWNEGO i ZAPISAĆ wszystkie zmiany. 5) Podczas procesu PAROWANIA - przytrzymaj przycisk przez 3 sekundy, aby WYŁĄCZYĆ lub zresetować termostat.
	Na EKRANIE GŁÓWNYM - naciśnij i przytrzymaj te przyciski razem przez 3 sekundy, aby ZABLOKOWAĆ / ODBLOKOWAĆ przyciski termostatu).

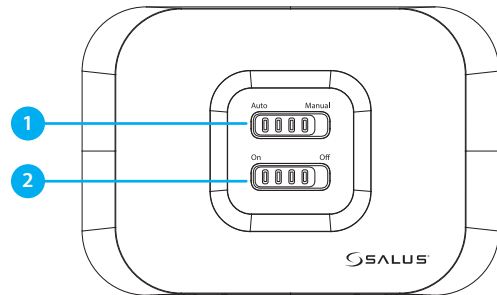
Przyciski odbiornika



- AUTO** - odbiornik działa w trybie automatycznym zgodnie z ustawieniami termostatu.
- MANUAL** - Wyjście odbiornika sterowane jest ręcznie za pomocą suwaka On/Off. (Ręczne włączenie może być zablokowane w aplikacji)
- ON** - W trybie ręcznym włącza kocioł.
- OFF** - W trybie ręcznym wyłącza kocioł.
- ZIGBEE** - konfiguracja sieci ZigBee.
- WIFI** - Konfiguracja sieci WiFi za pomocą suwaka ON/OFF. (Ręczne włączenie może być zablokowane w aplikacji)

Uwaga: Naciśnij i przytrzymaj przez 10 sekund przyciski ZigBee i WiFi, aby przywrócić ustawienia fabryczne.

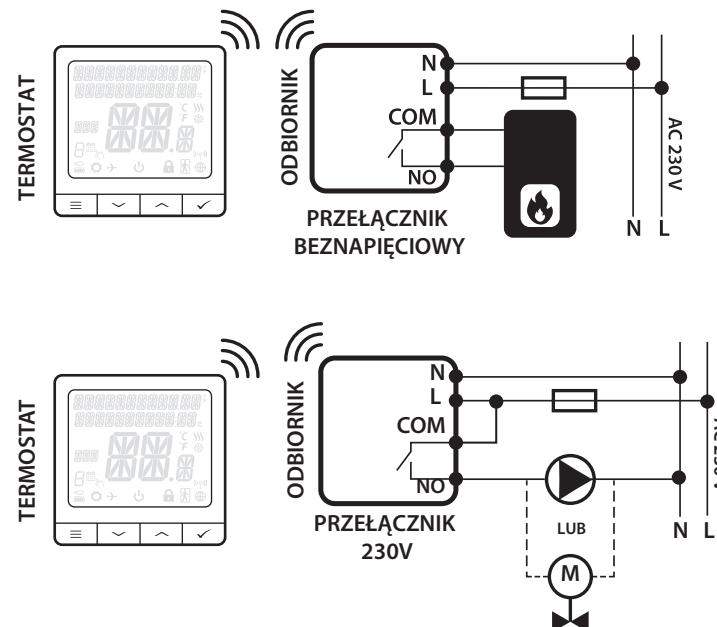
Diody LED odbiornika



1 SUWAK AUTO-MANUAL	2 SUWAK ON-OFF
Połączony z Internetem	Zapotrzebowanie na chłodzenie
Skonfigurowano połączenie internetowe	Sieć ZigBee jest otwarta
Ustawienia internetowe nie zostały skonfigurowane	Brak zapotrzebowania na grzanie/chłodzenie LUB Brak urządzeń połączonych z odbiornikiem
Trwa aktualizacja OTA (Over the Air)	Sieć ZigBee jest w trybie identyfikacji
Urządzenia zostały wykryte i dodane do sieci	3x Urządzenia zostały wykryte i dodane do sieci
Zapotrzebowanie na ogrzewanie	Zapotrzebowanie na ogrzewanie
Utrata połączenia z Internetem	Podczas usuwania wszystkich sparowanych urządzeń

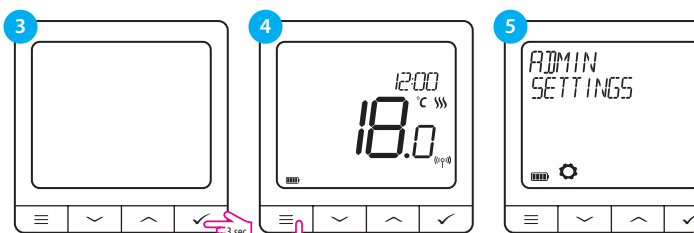
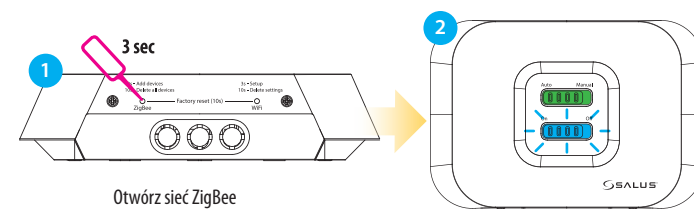
Schemat połączeń

IT700 to bezprzewodowy termostat ZigBee, który steruje wstępnie sparowanym odbiornikiem WZ600 ZigBee Wi-Fi, wyposażonym w jednokanałowy przełącznik. Jest koordynatorem sieci, umożliwia dołączanie urządzeń do sieci i zarządza nimi.



Proces parowania

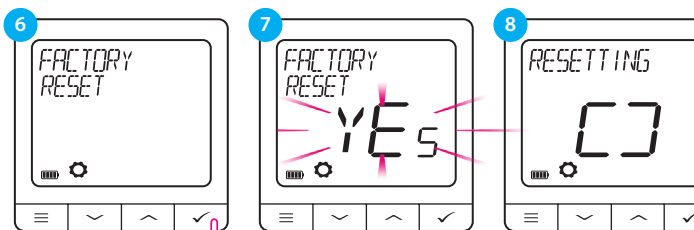
Uwaga: Termostat i odbiornik są fabrycznie sparowane. W przypadku konieczności ponownego sparowania należy wykonać poniższe czynności:



Aby włączyć termostat, przytrzymaj przycisk przez 3 sekundy....

Naciśnij przycisk, aby wejść do menu głównego.

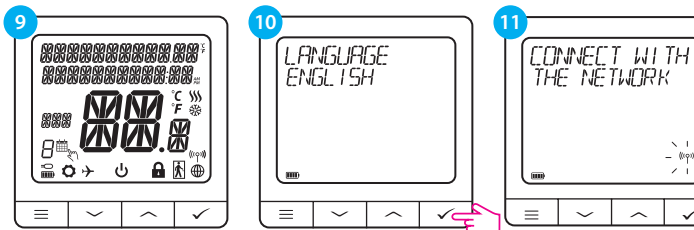
Przejdź do ustawień administratora.



Wybierz opcję „Factory Reset”.

Wybierz YES i potwierdź wybór naciskając przycisk

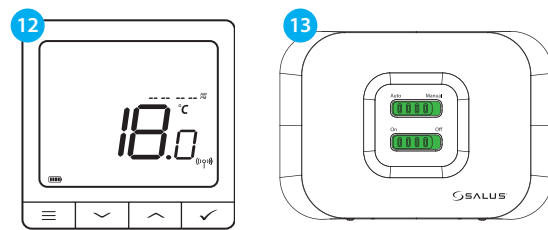
Poczekaj kilka chwil na zakończenie procedury przywracania ustawień fabrycznych. Teraz możesz usunąć termostat z aplikacji.



...na wyświetlaczu pojawiają się wszystkie ikony...

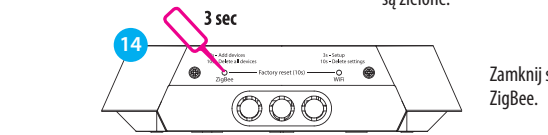
Wybierz język, a następnie naciśnij przycisk

Połącz się z siecią, naciskając przycisk



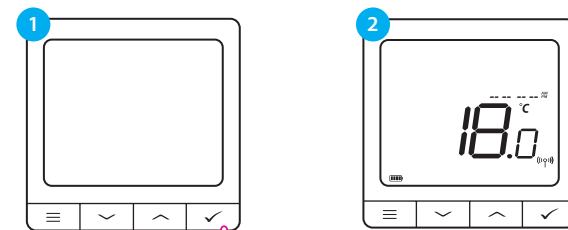
Urządzenie jest podłączone.

Wszystkie diody na odbiorniku są zielone.



FUNKCJE TERMOSTATU:

Pierwsze uruchomienie



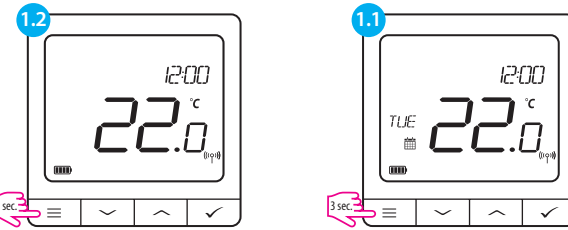
Aby włączyć termostat, przytrzymaj przycisk przez 3 sekundy....

Naciśnij przycisk , aby wejść do menu głównego.

Tryby pracy

1. Zmiana z trybu ręcznego na tryb harmonogramu

Termostat IT700 domyślnie pracuje w trybie ręcznym. Aby zmienić tryb, należy nacisnąć przycisk i przytrzymać go przez 3 sekundy.



Termostat jest w trybie ręcznym. Naciśnij przycisk przez 3 sekundy, aby przełączyć na tryb harmonogramu.

Termostat znajduje się w trybie harmonogramu. Naciśnij przycisk na 3 sekundy, aby przełączyć na tryb ręczny.

MANUFACTURER:
SALUS Controls plc
Units 8-10, Northfield Business
Park, Forge Way, Parkgate
Rotherham, S60 1SD
United Kingdom

IMPORTER:
Salus Controls European
Distribution sp. z o.o.
ul. Szamocka 8, piętro 6.,
01 748
Warszawa, Poland

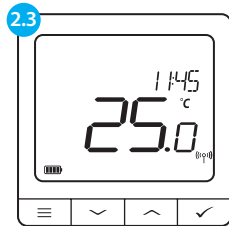
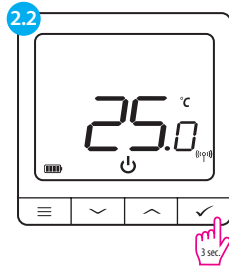
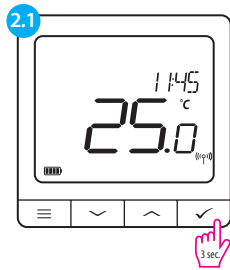
PL: poland@saluscontrols.com
UK: tech@salus-tech.com
DE: info@salus-controls.de
FR: technicalsupport@saluscontrols.fr
DK: Support@salus-controls.dk
RO: tehnica@saluscontrols.ro

www.saluscontrols.com

SALUS Controls jest członkiem Compute Group
Utrzymując politykę ciągłego rozwoju produktów SALUS Controls plc zastrzega sobie prawo do zmiany specyfikacji, projektu i materiałów produktów wymienionych w niniejszej broszurze bez wcześniejszego powiadomienia.

2. Tryb czuwania

Tryb CZUWANIA to specjalna temperatura zadana, którą można włączyć lub wyłączyć w dowolnym momencie. Może działać jako ochrona przed zamarznięciem lub przegrzaniem, gdy jest to potrzebne. Po aktywacji trybu czuwania zegar nadal pracuje (choć nie jest wyświetlany), a także trwa pomiar temperatury. Aby włączyć tryb CZUWANIA, przytrzymaj przycisk  termostacie przez 3 sekundy. Aby wyłączyć tryb CZUWANIA, również przytrzymaj przycisk  przez 3 sekundy.



3. Tryb harmonogramu



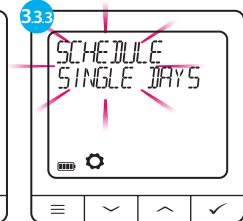
Dostępne są 3 możliwe opcje harmonogramu. Użyj przycisków  lub , aby wybrać wariant harmonogramu i potwierdź przyciskiem .



Oddzielny harmonogram dla DNI ROBOCZYCH i oddzielny harmonogram dla WEEKENDÓW



Jeden harmonogram dla CAŁEGO TYGODNIA

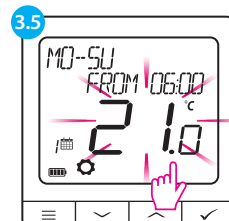


Siedem oddzielnych harmonogramów dla POJEDYNYCH DNI

Przykład programowania harmonogramu dla wariantu CAŁY TYDZIEŃ:



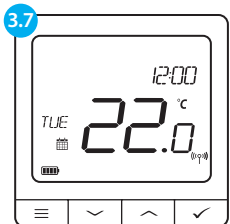
Użyj przycisków  lub , aby ustawić godzinę. Potwierdź przyciskiem .



Użyj przycisków  lub , aby ustawić wartość zadaną temperatury. Potwierdź przyciskiem .

Termostat przejdzie do następnego przedziału (następnego przedziału czasowego). W przypadku popelnienia błędu można wrócić do poprzedniego kroku za pomocą przycisku  (zmiany nie zostaną zapisane). Powtórz kroki 4 i 5 dla kolejnych przedziałów czasowych w harmonogramie. Brak czasu -- na wyświetlaczu oznacza, że dany program został pominięty. W harmonogramie znajduje się 6 programów/okresów czasowych. Przytrzymaj przycisk  przez 3 sekundy, aby zapisać i wyjść z edycji harmonogramu.

Po ustawieniu harmonogramu termostat działa w trybie harmonogramu. Na wyświetlaczu widoczna jest ikona kalendarza:



Ekran główny w trybie harmonogramu

*Ekran główny w trybie harmonogramu

7 dni (od poniedziałku do niedzieli)		
Program	Czas	Temperatura
1	6:00	21 °C
2	23:00	19 °C

Wybór ogrzewania / chłodzenia

Termostat IT700 może pracować w trybie ogrzewania lub chłodzenia. Aby ustawić tryb pracy termostatu, wykonaj poniższe czynności:



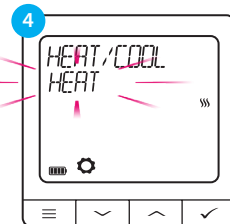
Naciśnij przycisk , aby wejść do menu głównego.



Przejdź do ustawień użytkownika

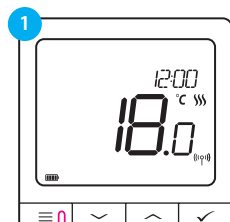


Wybierz opcję ogrzewania/chłodzenia.

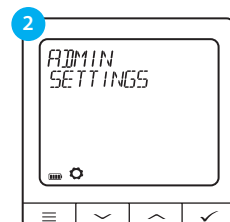


Wybierz tryb ogrzewania  lub  chłodzenia za pomocą przycisków lub . Potwierdź przyciskiem .

Menu zaawansowane - sygnał RF



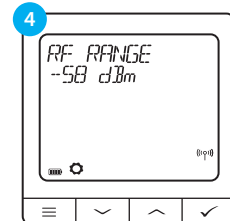
Naciśnij przycisk , aby wejść do mojego menu



Wybierz Ustawienia administratora za pomocą przycisków  lub , a następnie przyciskiem .



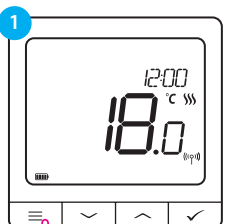
Wybierz Informację o urządzeniu za pomocą przycisków  lub , a następnie przyciskiem .



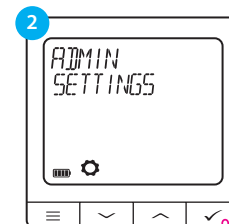
Nawiguj za pomocą przycisków  lub , aż znajdziesz RF Range.

Przywracanie ustawień fabrycznych

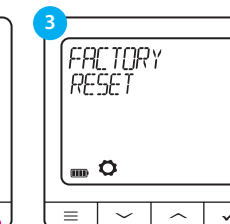
Aby zresetować termostat IT700 do domyślnych ustawień fabrycznych, wykonaj poniższe czynności:



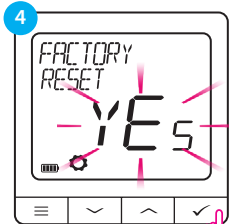
Naciśnij przycisk , aby wejść do menu głównego.



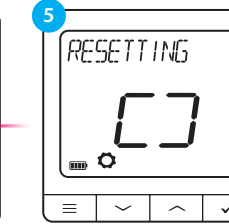
Przejdź do ustawień administratora.



Wybierz opcję „Factory Reset”.



Wybierz YES i potwierdź wybór naciskając przycisk .



Poczekaj kilka chwil, aby zakończyć procedurę przywracania ustawień fabrycznych.

Podłącz termostat do aplikacji SALUS

Instalacja w trybie online - przy użyciu Bluetooth
Włącz urządzenie, a następnie wykonaj następujące kroki, aby uzyskać kontrolę za pośrednictwem aplikacji Salus Premium Lite.

Ten produkt musi być używany z aplikacją SALUS Premium Lite na telefonie komórkowym lub w przeglądarce, wchodząc na poniższy link: eu.premium.salusconnect.io

